

த ஹோங்கொங் அன்ட் ஷங்காய் பாங்கிங் கோபரேஷன் லிமிடெட்

வரையறுக்கப்பட்ட பொறுப்புகளுடன் ஹாங்கோங்கில் பதிவுசெய்யப்பட்டது.

## இலங்கைக் கிளை

பிரதான அலுவலகம்- 24, சேர் பாரோன் ஜயத்திலக்க மாவத்தை, கொழும்பு 01.

வருமானங்கள் கூட்டுறவு	2014 ₹. '000	2013 ₹. '000
ஜூன் 30ம் திதியிடத் துவக்கும் காலப்பகுதிக்கானது		
வட்டி வருமானம்	11,740,900	12,898,562
வட்டிச் செலவினங்கள்	(3,601,196)	(3,959,644)
<b>தேறிய வட்டி வருமானம்</b>	<b>8,139,704</b>	<b>8,938,918</b>
கட்டணம் மற்றும் தரகு வருமானம்	2,077,050	2,174,941
கட்டணம் மற்றும் தரகுச் செலவினங்கள்	(342,780)	(333,809)
<b>தேறிய கட்டணம் மற்றும் தரகு வருமானம்</b>	<b>1,734,270</b>	<b>1,841,132</b>
வியாபார நடவடிக்கைகள் மூலமான தேறிய இலாபம்/(நட்டம்)	1,677,028	767,659
இலாபம் அல்லது நட்டம் ஊடாக நியாய மதிப்பீட்டில் நியமிக்கப்பட்ட நிதியியல் சாதனங்கள் மூலமான தேறிய இலாபம்/(நட்டம்)	—	—
நிதியியல் மதலீடுகள் மூலமான தேறிய இலாபம்/(நட்டம்)	—	—
ஏனைய தொழிற்பாட்டு வருமானம் (தேறிய)	31,506	63,477
மொத்த தொழிற்பாட்டு வருமானம்	11,582,508	11,611,186
<b>கடன்கள் மற்றும் ஏனைய நட்டங்களுக்கான பெறுமதி குறைப்பு</b>		
தனிப்பட்ட பெறுமதி குறைப்பு	355,587	(168,688)
திரண்ட பெறுமதி குறைப்பு	(363,744)	(223,288)
ஏனையவை	—	—
<b>தேறிய தொழிற்பாட்டு வருமானம்</b>	<b>11,574,352</b>	<b>11,219,210</b>
தனிப்பட்ட செலவினங்கள்	(1,711,615)	(1,457,325)
பெறுமானத் தேவு மற்றும் கடன் தீர்ப்பனவு	(77,126)	(74,822)
ஏனைய செலவினங்கள்	(2,777,932)	(2,263,255)
<b>பெறுமதிகூட்டப்பட வரிக்கு முன்னரான தொழிற்பாட்டு இலாபம்/(நட்டம்)</b>	<b>7,007,679</b>	<b>7,423,808</b>
நிதியியல் பணிகள் மீதான பெறுமதிகூட்டப்பட்ட வரி	(892,252)	(1,043,474)
<b>பெறுமதிகூட்டப்பட வரிக்குப் பின்னரான தொழிற்பாட்டு இலாபம்/(நட்டம்)</b>	<b>6,115,427</b>	<b>6,380,334</b>
இனைக் கம்பனிகள் மற்றும் கூட்டு முயற்சிகளின் இலாபம் பங்கு	—	—
<b>வரிக்கு முன்னரான இலாபம்/(நட்டம்)</b>	<b>6,115,427</b>	<b>6,380,334</b>
வரிச் செலவினங்கள்	(2,116,634)	(2,053,951)
<b>காலப்பகுதிக்கான இலாபம்/(நட்டம்)</b>	<b>3,998,793</b>	<b>4,326,383</b>
<b>பகிர்ந்தளிக்கத்தக்க இலாபம்:</b>		
தலைமைக் கம்பனியின் உரிமையாளர்களுக்கு	—	—
கட்டுப்படுத்தாத உரிமையாளர்களுக்கு	—	—
<b>இலாபத்தின் மீதான பங்கு இலாபம்</b>		
சாதாரண பங்கிற்கான அடிப்படை இலாபம்	—	—
சாதாரண பங்கிற்கான குன்றிய இலாபம்	—	—

காலப்பகுதியில் தனித்தனி சீரிழ்புக்களின் மாற்றங்கள்	2014 ஜூன் 30 இல் உள்ளவரை ரூ. '000	தனித்தனி சீரிழ்பு செய்யப்பட்டது 2013 டிசம். 31 இல் உள்ளவரை ரூ. '000
தனித்தனி சீரிழ்பு		
ஆரம்ப மீதி	1,564,713	2,142,122
வருமான அறிக்கைக்கான அறவீடு (மீண்டும்)	(442,731)	(242,390)
ஆண்டு காலப்பகுதியில் பதிவழிப்பு	—	(330,760)
ஏனைய மாற்றங்கள்	(619)	(4,259)
முடிவு மீதி	1,121,363	1,564,713
கூட்டான சீரிழ்பு		
ஆரம்ப மீதி	788,717	490,047
வருமான அறிக்கைக்கான அறவீடு (மீண்டும்)	(8,321)	384,481
ஏனைய மாற்றங்கள்	—	(85,811)
முடிவு மீதி	780,396	788,717
மொத்த சீரிழ்பு	1,901,759	2,353,430

பங்கு மூலதன மாற்றங்களின் கூற்று										
ஜூன் 30ம் திதியிடன் முடிவடைந்த காலப்பகுதிக்கானது	அறிக்கையிட்ட மூலதனம்/ஒதுக்கப்பட்ட மூலதனம்			ஒதுக்கங்கள்				மொத்தம்	கட்டுப்பேற்றுத் தாது உரிமை	மொத்தப் பங்கு மூலதனம்
	வாக்குரிமை யுள்ள சாதாரண பங்குகள்	வாக்குரிமை யற்ற சாதாரண பங்குகள்	ஒதுக்கப் பட்ட மூலதனம்	ஒதுக்கு நிதியம்	மீன் மதிப்பிட்டு ஒதுக்கம்	பிடித்து வைக்கப் பட்ட வருவாய்கள்	ஏனைய ஒதுக்குகள்			
ரூ. '000	ரூ. '000	ரூ. '000	ரூ. '000	ரூ. '000	ரூ. '000	ரூ. '000	ரூ. '000	ரூ. '000	ரூ. '000	ரூ. '000
2014.01.01 அன்று மீதி (ஆரம்ப மீதி)	-	-	3,152,358	1,790,585	1,360,328	32,003,445	4,740,063	43,046,779	-	43,046,779
ஆண்டுக்கான அனைத்தையுமள்ளத்தக்கிய மொத்த வருமானம்										
ஆண்டுக்கான இலாபம்/நட்டம்	-	-	-	-	-	3,998,793	-	3,998,793	-	3,998,793
ஏனைய அனைத்தையுமள்ளத்தக்கிய வருமானம் (வரி நீங்கலாக)	-	-	-	-	-	256,697	-	256,697	-	256,697
ஆண்டுக்கான அனைத்தையுமள்ளத்தக்கிய மொத்த வருமானம்	-	-	-	-	-	4,255,490	-	4,255,490	-	4,255,490
பங்கு மூலதன உரிமையாளர்களுடனான பங்கு மூலதனத்துடன் நேரடியாக இனங்காணப்பட்ட கொடுக்கல்வாங்கல்கள் வழங்கிய பங்கு/ ஒதுக்கப்பட்ட மூலதனத்தில் அதிகரிப்பு பங்கு விருப்பாவங்கள்	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
செயற்படுத்தப்பட்டமை மிகை இலாப வழங்கல்	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
உரிமை வழங்கல்	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
காலப்பகுதியில் ஒதுக்கங்களுக்கு மாற்றப்பட்டவை										
பங்கு மூலதன உரிமையாளர்களுக்கான பங்கிலாபம்	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
தலைமை காரியாலயத்திற்கு மாற்றப்பட்ட இலாபம்	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ஆதனம், பொறிகள் மற்றும் உபகரணங்களின் மீன்மதிப்பிட்டு	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
இலாபம்/நட்டம் (செலவு முறை கடைப்பிடிக்கப்பட்டிருப்பின்)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
ஏனையவை	-	-	-	-	(208)	(101,916)	123,398	21,274	-	21,274
பங்கு மூலதன உரிமையாளர்களுடனான மொத்தக் கொடுக்கல்வாங்கல்கள்	-	-	-	-	(208)	(101,916)	123,398	21,274	-	21,274
2014.06.30 அன்று மீதி (இறுதி மீதி)	-	-	3,152,358	1,790,585	1,360,120	36,157,019	4,863,461	47,323,543	-	47,323,543

	2014 ரூ. '000	2013 ரூ. '000
ஜன் 30ம் திகதியிடன் முடிவடைந்த காலப்பகுதிக்கானது		
காலப்பகுதிக்கான இலாபம்/(நட்டம்)	3,998,793	4,326,383
வரி நீங்கலான ஏனைய அனைத்தையுமள்ளடக்கிய வருமானம்	-	-
மீஸ்மதிப்பிட்டு மிகைபில் ஏற்பட்ட மாற்றுங்கள்	-	-
வரையறுக்கப்பட்ட காப்புத்திட்டங்கள் மீதான இலாபங்கள் மற்றும் நட்டங்கள் (வெளிநாட்டு தொழிற்பாட்டுக்கான நிதிக் கூற்றுக்களின் நாணயம்	(12,606)	9,047
(வெளிநாட்டு தொழிற்பாட்டுக்கான நிதிக் கூற்றுக்களின் நாணயம்	(470,810)	(71,817)
பரிமாற்றம் காரணமாக ஏற்படும்) இலாபங்கள் அல்லது நட்டங்கள்	1,024,219	783,601
விப்பனைக்குக் கிடைக்கக் கூடிய நிதியியல் சொத்துக்களை	-	-
மீஸ்அளவிடு செய்வதன் மூலமான இலாபங்கள் மற்றும் நட்டங்கள்	-	-
காசப்பாய்ச்சல் காப்பு ஏற்பாடுகள் மீதான இலாபங்கள் அல்லது நட்டங்கள்	-	-
ஏனையவை	-	-
இனைக் கம்பனிகள் மற்றும் கூட்டு முயற்சிகளின் இலாபப் பங்கு	-	-
கழி: ஏனைய அனைத்தையுமள்ளடக்கிய வருமானப் பகுதிகளின் தொடர்பான வரிச் செலவினம் / (வருமானம்)	(284,106)	(227,449)
காலப்பகுதிக்கான வரி நீங்கலான ஏனைய அனைத்தையுமள்ளடக்கிய வருமானம்	256,697	493,382
காலப்பகுதிக்கான மொத்த அனைத்தையுமள்ளடக்கிய வருமானம்	4,255,490	4,819,765
பகிர்ந்திக்கப்படுவதற்கு:		
தலைமைக் கம்பனியின் உரிமையாளர்களுக்கு	-	-
கட்டுப்படுத்தாத உரிமையாளர்களுக்கு	-	-

	2014 ஜூன் 30 இல் உள்ளவாறு ரூ. '000	தணிக்கை செய்யப்பட்டது 2013 டிசம்பர் 31 இல் உள்ளவாறு ரூ. '000
<b>சுழுங்குபடுத்துதல் மூலதனப் போதுமை</b>		
அடிப்படை மூலதனம் (அடுக்கு 1 மூலதனம்), ரூ.'000	<b>40,027,749</b>	39,823,288
மொத்த மூலதன அடித்தனம், ரூ.'000	<b>41,061,195</b>	40,180,205
இடர்நேரவு நிறையேற்றப்பட்ட சொத்துக்களின் %ஆக மைய மூலதனப் போதுமை விகிதம் (குறைந்தபட்சத் தேவைப்பாடு, 5%)	<b>23.13%</b>	22.46%
இடர்நேரவு நிறையேற்றப்பட்ட சொத்துக்களின் %ஆக மொத்த மூலதனப் போதுமை விகிதம் (குறைந்தபட்சத் தேவைப்பாடு, 10%)	<b>23.73%</b>	22.66%
<b>சொத்துக்களின் தரம் (கடன் சொத்துப்பட்டியலின் தரம்)</b>	<b>2014 ஜூன் 30 இல் உள்ளவாறு ரூ. '000</b>	2013 டிசம்பர் 31 இல் உள்ளவாறு ரூ. '000
திரண்ட செயற்பாகக் கடன்களின் விகிதம், % (இடைநிறுத்தி வைக்கப்பட்ட வட்டி நீங்கலாக)	<b>4.36%</b>	3.55%
% தேற்றி செயற்பாகக் கடன்களின் விகிதம், (இடைநிறுத்தி வைக்கப்பட்ட வட்டி மற்றும் ஒதுக்கம் நீங்கலாக)	<b>2.83%</b>	1.97%
<b>இலாபத்தன்மை</b>		
வட்டி இலாபம், %	<b>5.34%</b>	6.11%
சொத்துக்களிலிருந்தான வருவாய் (வரிக்கு முந்திய), %	<b>4.52%</b>	4.52%
பங்கு மூலதனத்திலிருந்தான வருவாய், %	<b>18.59%</b>	22.32%
<b>சுழுங்குமுறைப்படுத்தல் திரவத்தன்மை</b>		
நியதிச்சட்ட திரவச் சொத்துக்கள், ரூ.'000		
உள்ளாட்டு வங்கியியல் அலகு	<b>129,862,619</b>	120,838,668
கரைகடந்த வங்கியியல் அலகு	<b>40,196,375</b>	30,798,859
நியதிச்சட்ட திரவச் சொத்துக்கள் விகிதம், % (குறைந்தபட்சத் தேவை, 20%)		
உள்ளாட்டு வங்கியியல் அலகு	<b>72.61%</b>	67.87%
கரைகடந்த வங்கியியல் அலகு	<b>49.53%</b>	38.63%

ஏனைய வாடுக்கையாளர்களுக்குரியவை - துறைசார் விபரம்	2014 ஜூன் 30 இல் உள்ளவாறு ரூ.'000	தனிக்கை செய்யப்பட்டது 2013 டிசெம்பர் 31 இல் உள்ளவாறு ரூ.'000
<b>துறை சார்ந்தவை - உள்ளாட்டு நாணயத்தில்</b>		
கோரல் வைப்புக்கள் (நடைமுறைக் கணக்குகள்)	<b>16,156,712</b>	14,962,680
சேமிப்பு வைப்புக்கள்	<b>15,709,786</b>	13,278,698
நிலையான வைப்புக்கள்	<b>62,632,567</b>	63,590,810
ஏனைய வைப்புக்கள்	<b>2,271,475</b>	2,630,237
<b>உடப் பொதுத்தம்</b>	<b>96,770,540</b>	94,462,425
<b>துறை சார்ந்தவை - வெளிநாட்டு நாணயத்தில்</b>		
கோரல் வைப்புக்கள் (நடைமுறைக் கணக்குகள்)	<b>12,920,884</b>	10,119,091
சேமிப்பு வைப்புக்கள்	<b>13,438,096</b>	14,490,351
நிலையான வைப்புக்கள்	<b>37,712,300</b>	30,328,469
ஏனைய வைப்புக்கள்	<b>6,041,654</b>	5,546,627
<b>உடப் பொதுத்தம்</b>	<b>70,112,934</b>	60,484,538
<b>பொதுத்தம்</b>	<b>166,883,474</b>	154,946,963

